

大清光緒十五年

本館新聞除禮拜外日出一張  
本館外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費可  
也除日報外常刊送外復不  
惜工本從英德法各國購  
各機器以待與各官商  
刊印書籍件並有英德各  
國活字及各式花邊等延有  
西人操印工藝甚精所有中  
西文字均能刊印並有石版  
印字大小機器均用精工刊

# 申報

第貳千二百廿七號

印工總絕倫前延有文士書  
寫各體文字現由上海購到  
各種新式活字其書目另行  
刊佈所有各項價甚相宜再  
本館所登來札原擇其有關  
世道人心者附登否亦須無  
礙於人而後始錄其有誹謗  
成文以及支離辭費者概不  
登報嗣後諸君來札尚祈  
自諒更須寫實附呈而後敢  
登但來稿登與不登均不能  
將原稿收回也 本館謹白

已丑三月二十日

凡閱報者每月預付一元每季三元每半年五元每年十元英大一千八百八十九年四月十九號禮拜一 凡刊印告白第一日每一字一仙第二日以下每字半仙

所不同近見外埠諸君取閱本報者或有僅一二月之久即為止絕其更有取巧者取閱本報迫近半年間單往收報費之時則竟託詞謂已致函本報將報費寄寄何以復送前來緣是即欲圖沒報費殊堪痛恨竊思本館之報原期大眾同觀觀事之清否不在一人倘不欲賜觀即以一函投本館斷無有不為之止截豈有強人看閱之理則此等之詐可知茲特聲明倘諸君止看本報者必須請面由國家信館寄助投之本館始為准信倘本館未接來函而仍為派送則不妨再為示教至於取閱報費必須至一年半年方能止截否即作為零沽當按價索償勿謂言之不預也特此聲明 本館謹白

## 論語

概自直道不存世風不古而耿介不阿之士遂成為忤世嫉俗之為故無論交處何人無不以諧媚阿諛為上策甚至庭闈之內骨肉之親亦難以率性而行運情直遂日趨日下幾令宇宙之大不能容得一直字焉世道之卑誠可慨也上而仕宦中而儒林下而商賈工藝皆知直字斷不可學偶一涉及即非立身處世之宜常有境遇頗可由此而遠達乃因不善於迎合不工於揣摩使有違之前程倏然而廢人以為是為般鑒莫不以直字為取食之階嗚呼既以直為不宜則當以諛字為可學矣世道人心向可問耶昔有學道於名山者沉潛有年可以出而問世乃退然思退欲以其平生之所學而與斯世周旋仍恐於世故未深或有所礙因於臨別之際復向其師請益求所以應酬之具而成為全材其師乃引至密室若恐他人知覺竊聞也者附耳教之曰子今者學術已成出而應世以平日之所授給應於人諒無阻礙而入世之大計則一字以蔽之子本願人試學一指之禪與子參訣可乎其徒曰謹受教師乃卷袖出手直豎一指其徒曰其是字乎師曰子以厚待人恐為人所惡也然則恕乎乎師曰勢是則刻以責人不敢慈勢是則慈引咎自責誰能諒汝心哉然則其直字乎師曰此教身事之禪本斷不可行然則其食字乎字多字少字乎師曰食則不長奸則難養勢則見小惡則相怨均非處世之善也他有一法焉施之於人無人不喜大合之大五福之進苟能終身行之無往而不利而一生衣食俱在此中矣其徒欣然曰有是哉請問何術而一字行之終身皆受其益者師曰重而會曰無他一字而已其徒聞師語然第不敢辯惟逡巡引去而心中深鄙師教為不是謂其教以不端也乃憤對其同學友曰頃聞師以應世之道而師竟以一字令我行我之終身大丈夫意氣自雄以為否則遠以為可則何必仲人面目自貶節操而為是之阿諛卑屈也師為是言是真亂命耳自今以往不復視之為師矣言畢悻悻而去友見其怒容滿面不敢置一詞惟將其言述之於其師而已翌日師往訪之其徒默然相接師曰昨所言子能領略否其徒曰此金石良言當作座右之銘終身不敢或忘他日苟有寸進當拜大德也師微舞笑曰子真可人僅隔一夜即得我所授之術如是其工于背而腹非見則固曉持此以往世上無苦境矣嗟嗟天下之如此兩師徒者如恒河之沙固不待數而始知學而始會也苟非此術則一步不可行此僕之所以終窮歟特是人貴氣骨苟事事皆曲如人意諛說求容此女子所為丈夫亮屬幾見有昂然七尺而可貶屈之氣為婦人之事以取不義之財者耶且聞之曾肩詔笑病於夏畦蓋言其勞也夫天下最勞之事孰有過於炎日炙於上地氣蒸於下而聯手砥足以耕以耨者能乃行語之苦其勞過之則其中之況非不堪可知矣人苟不辭勞苦則天下之事何不可為矣必以諛為求財之階乃能無求求富哉自行吾素可矣而挾此術者則每引傲不可長之語以為解嘲不知曲禮所謂傲者蓋言不可自滿須以謙出之非教人以自貶求容而伸承意旨也試問彼之所行者為謙乎哉直道雖柔順焉無氣骨耳人生處世真得失命之在天強而求之終歸無用倘能自如其量自盡其才則為寒暑可自自其通安必求之孔亟而貶己傷人致其身較更甚為尤病哉雖然士各有志不能強人同我亦不能強我同人類之中或有他境雖親入其境者始能自喻又何敢曉諭于之否必謂諛字為不可學耶

新改廣部統明秀該部前開本內即將承辦各扣驗明印信承辦司員查取職名交部備案該部當官查辦欽此同日奉 硃筆奉 諭春神補左春坊左中允陳秉和補授右春坊右中允欽此同日奉 硃筆諭該部補授宗人府府丞欽此

跌傷送院 ○廿六早本坡大馬路輪船酒店主美刺越越前報稱該店內有寓客一名下里查未者乃舊國人寓於店中於是早十二點半鐘時伊下樓則見該客昏臥於天階之中血漬身傍大為驚異細驗之始知該客業已一命嗚呼此情形似係從樓上跌下者至於如何傾跌則實不得而知云云現該傷者業已送院調治矣

說書巡邏 ○昨報不多輪船二隻車弗列士失足墮水以至斃命一事當時據其溺者為五百零四號移油油差查該差名亞汪是時非其當值巡邏警耗登即携一索繩於水中半時弗身而後復登岸將索差遺故勇不至翻放而去雖不見其屍而該差之勇亦有足錄故驗屍官檢驗畢即函請本坡巡捕官獎譽該差以為奉公者勸云

請拘命犯 ○二十五夜本坡國家接獲密信乃由駐北干之荷蘭事寄來言該處有荷人名呂士又名力向在項埠以開園掘工種植為生現因主使行兇傷斃多命經人告發所察地方官未即出票須待細查追查畢知委屬無訛乃發票拘之該犯兄已先期逃遁嗣乃查知係由巴野輪船來叻因請為之代執云本坡國家接信後即如會候該船抵叻時即前往船中搜捕果將呂拘獲解案訊須俟審訊後始行起解也

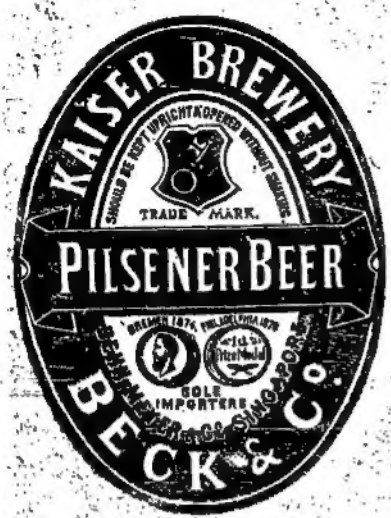
虎傷求治 ○虎嗜食人故遇之鮮有不為所害者乃有惡然相遇履其尾而不為所噬則雖受微傷亦云幸矣前日某向高梁佛某山園中以種植甘樹為業月之二十日因在園中摘取甘蜜時有虎臥於園中時虎固不知有人而人亦不知有虎也當時摘取甘蜜適至虎前不虞其尾虎驚呼而起猝起爪將摘蜜者抓傷而驚突見虎在旁不禁大驚而仆而虎亦驚而退矣良久有他伴經其處見其受傷倒地急為救起問故始知為虎所傷現已至叻中寓居新巴虱某店求醫此乃其自甘之

婦人竊物 ○吉甯人某甲向在爪亞街設店營生前日有爪亞婦二人至該店中欲購綢緞以備值不成而去詎二婦方及溝傍其腰間竟有物墮地有聲甲視之乃小刀二柄係其店中之物蓋為二婦所竊者也甲見之即呼聲將婦執獲送交巡捕館訊其夫至謂得良久補問若干與甲作為謝過而後了事

採花遇害 ○潮人張姓向在小坡魯麻邦園開設一雜貨店營生有妻沈氏寓於店中而張有姑一人因年老養靜於寶龍山園中前數日張妻以晝長無事因往省其姑至其墓採花而歸至翌夜忽忽然病作喃喃語語叱咤異常謂婦無故取吾摘摘須償於我否則斷不干休也張聞言知有異乃詢曰汝係何人妻言吾乃某園之神也汝妻無知採取吾摘摘而歸為我償云云張知語乃星夜往邀其姑至問妻前日至園中何事姑言並無他事不過採花採摘而已張無可奈何乃召巫者視之巫作法良久曰此物果為該園之鬼因汝妻誤採其花故來索取耳張曰花已落枝奈何巫曰不妨汝可市紙楮三萬將花持回園中焚之其祟即已張如言乃市楮焚之其怪果絕

火車相碰除害 ○天津火車互碰各情迭經列報茲恐尚有堪述者天津去車係第十一號車上祇一西人羣呼之曰大鼻子即因傷而死於唐沽者司火之華人不知其姓名人但呼之曰阿向車至軍糧城照章停頓因候久不見來車又無電報傳訊消息西人卡急當開車蓋是時西人於軍糧城已飲酒沈醉矣比到新河遠見來車阿向告之不遵阿向向至掌紅燈來車係第六號望見紅燈果即緩車且欲洩氣無如十一號車凌厲而前阿向知已事急亟往前提鐵閘火門而西人從手背力擊一下腕腕突起如滑知不可為由車躍下逃生上下唇均被畫開宛如荷花瓣昏迷半刻始醒而兩車果已石破天驚機機破裂其玻璃皆碎入西人腰際宿留始醒及昇至唐沽旋即馳命車上中西油以防不測不期是日魚油告匱適點火油燈翻油油遂致火厄二十餘人同時焚死屍身半成灰燼當被碰時第六號車經已停輪車上中西司事一概逃逸惟司火華人曰馬六乃心公事向於車上料理汽機正擬脫逃忽雷不及掩耳好頭顱半被削去當場斃命餘人悉倖而免六燕爾新婚過三日遂及於難慘哉查開車與否惟站長是問軍糧城係會車處所唐沽之車既未前來天津之車不應遽去一連定章果成大站站長各營離辭督辦鐵路公司周玉山廉訪適於旅順差大同津於二十九日會同總辦伍秩庸觀察等傳軍糧城站長訊究矣又傳得失事後唐沽人等於更深夜靜每聞鬼號有遠近若斷若連聲慘而長森人毛髮唐沽分局站長江某其工人物姓夜半於局外巡迴仰觀星月之光警視鐵路車盤旋轉不定趨前始止其時不時四野無人且扣住鐵環萬難搖動則咄咄怪事也聞公司督辦詳稟傳相後傳相將總辦伍秩庸觀察記大過三次楊谷山嚴密勒兩觀察各記大過兩次所有斃命人等除殮外每名各賞撫恤津錢三百千約畧收屍計得十五具共發恤錢四千五百千不知死者實祇此數抑有遺漏前報謂死二十餘人姑兩存之此次肇事固由十一號車西人醉後南莽而六號車之儒帶咎亦難辭其原起由於司車某西人於將發軔時在唐沽燃鎗打鳥偶或不慎致傷手指因置客車於不顧先以機器車自駛回津醫治其客車須俟唐山車來拖帶坐是遲遲是日適值改期唐山之車又視平時較慢故肇成是變今已死之西人無從究詰而打鳥之西人亦為罪魁或亦將千斥革也

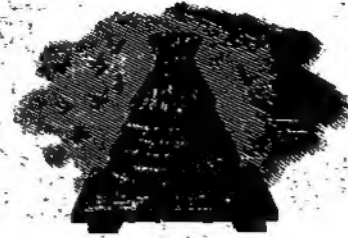
蜜酒出賣



啟者本行由歐洲辦到上等密酒  
來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出  
爾看光顧所為細認免致有誤倘  
有無恥之徒假冒本行標頭者本  
行定必嚴為控究再此酒不能販往  
加勝吧 三寶瓏 泗里末  
望加錫 檳榔嶼 日裡等處其  
他各埠均能運往並此佈聞  
一千八百八十六年十一月十  
號 叻也洋行啟



法國頂上蜂標萬蘭池酒出售



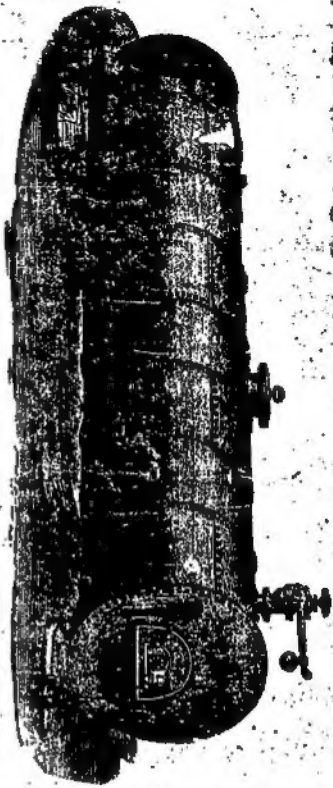
啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來  
叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血  
氣壯筋骨悅顏色妙矣無窮今市上所有萬蘭池酒無  
有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒惟本公司一  
家沽出除無別家出售 爾看光顧請細認蜂標標頭  
為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之  
者新早惠臨沽買是荷  
大英一千八百八十八年六月二十號  
大清光緒十四年五月十一日 明碼也公司謹啟

英國新出頂上花露水出售



啟者茲本公司所製之花露水及高浪水最為佳製  
其香之清而且久非尋常可及素已馳譽歐洲用此水  
者莫不噴噴稱爲妙品歷經荷領寶星七次以獎其佳  
然則其妙處可知矣  
欲廣為通流故特佈  
告倘 諸君有欲採  
辦者祈請函致本公  
司取討價單便知一切特此佈 聞  
大英一千八百八拾七年四月二十五號  
大清光緒十三年 加刺安巴馬屋公司謹啟

機 爐



代中西土商修整各種損壞機器工價格外公道如有 貴客賜顧者請至本  
廠面議特此佈聞 西一千八百八十一年十二月廿六號 賴來安公司啟

啟者本公司製造開股在新嘉坡直轄亞逸尾地方交易多年專造一切  
可機器火漆火鑽做大薯粒之器具及大小輪船汽機鍋爐並各種新式鋼鐵  
器皿一應俱全無不堅固耐久運便合用爾大甲地方本公司開股有分廠並

中外各國保險有限公司

啟者本公司總局設在香港多年備  
有資本銀二百萬元已先收股份人  
來銀六十萬元及餘存銀六十萬元  
在叻係本行代理承保各商貨物銀  
項船殼船帆往來各埠其保價用  
照例所有花紅之數俟結賬之後按  
股分派前一千八百七十八年  
千八百八十年每股得利息銀計五  
八仙又一千八百八十年至一千八  
百八十二年每股得利息銀計一八  
仙諸君倘欲辦者請至本行面議  
可也 大清光緒九年 月 日  
英一千八百八十三年八月廿七號  
怡和保險公司謹啟

啟者本公司  
新由上海寄  
到活字排板  
石印各書  
自多約計  
百餘種茲以  
廉價發售  
倘欲採辦者  
請至本行  
面議可也  
大清光緒九年  
月 日  
怡和保險公司謹啟



售發酒密烏



啟者本行向由英國督辦各  
種美酒來叻發售久已遐邇  
馳名茲復由英新辦到頭  
士斗雲字號之狗頭標烏密  
酒到叻應沽此酒香爽異常  
不惟飲之可口且能保養精  
神調和血氣常飲令人不生  
疾病誠酒國中上品也 諸  
君光顧應細看以上所列之  
狗頭標庶不致誤且價甚相  
宜倘 諸君有欲飲者請  
至本行取用可也此佈  
大英一千八百八十八年八  
月十五號 明碼也洋行啟

售發酒密上頂國西

# Culmbacher Bock-Bier



啟者茲本行  
親由歐洲督辦  
頂上正裝密酒  
來叻發售其酒  
香爽異常且蒸  
製最為得法功  
能清涼解毒  
暑除煩於南洋  
尤屬相宜常飲  
之可令人不  
沾暑濕痼疾等  
症茲特載來發  
售價甚相宜  
諸君欲購者  
請認以上所印  
此酒標頭慎為  
選擇以免為魚  
珠之混是所切  
盼特此佈聞  
大清光緒十四  
年九月廿七日  
大英一千八百  
八十八年十  
月三十一號  
美倫豐洋行啟



西國醫士佛羅斯配製治病滋補氣血藥水能治肝癆肺癆胃  
弱飲食停滯心悸多驚四肢酸軟身虛面黃酒色過度等症輕  
馳名於世二十餘年天下各國講究藥理者多經服用屢試屢  
驗此藥水用玻璃樽裝載其如何功用另行布列一紙用華字  
印刊每樽附送一張用此藥水者每日飲三次俱晨午晚膳後

乃飲每次用一茶匙以冷水或涼茶  
一酒杯調飲須食一樽之譜方得見  
効如蒙 光顧請到中國各口岸西

人藥房採買其在本坡則各藥房均有發售如欲多買者則請  
至然里德洋行對門之新嘉坡藥房即勿末申藥房內麥加君  
處選購大樽每樽分作一百二十八服銀一元半樽每樽分  
作六十四服銀一元此佈  
大英一千八百八十八年正月十八號

代驗機器 ○啟者余向習機器深於此  
道可以代人考驗國仁機器以及籌商機  
器各輪船等事倘 諸君有輪船火爐  
火機等請往時加查驗有無損壞神或新  
造輪船查驗否能自轉實等情亦無不可  
所費工值亦甚相宜或先與買工價若  
干倘從其便至於 諸君欲買受機器者  
請往代為察驗合宜與否均能辦妥  
君惠顧者請移玉趾至附近郵局之麥  
打屋路邊第四十四號門牌本寫字樓內  
相商便得此佈 大英一千八百八十九  
年四月 號 西國機器師亞北啟

時款鐘表出售 ○啟者本店開設在國  
家信局對門即永安公司之隣專在歐洲  
督辦各式時款鐘表來叻發售計有銀表  
一種最為名貴每枚價銀二十五元并有  
大小各式金表甚多均屬當行出色者更  
有無須表匙自能上機之銀表每枚價銀  
五元其表甚為堅固至於時鐘則各體俱  
備無論掛鐘座鐘以及石質之鐘皆備其  
鐘皆異常美觀以備諸君選擇他如金表  
金匙相金金表鍊金戒指等各物甚多不  
能備錄而本店并能代 諸君修理鐘表  
以及風雨針等件甚為精細保能長度無  
訛 諸君惠顧請即移玉 光臨為盼  
大英一千八百八十八年四月十七號  
慎申鐘表店謹啟



指示條約

京報選錄

西醫問世

尋人告白

1

表兄陶敦復告白



承股聲明 ○啟者老巴剎第四十一號門牌金裕興號係於前年正月開張計開十六股而協利號應得二股現協利號志圖別業自願將名下股份抽出作為退股業經核算清楚截至去歲底止所有應得本利銀一概交楚嗣後金裕興號生理盈虧不干協利號之事特此聲明免滋後論  
大清光緒十五年三月二十日 金裕興號告白

車馬發售 ○啟者茲有馬車一輛連馬一對甚為精美其車乃係峇打刺士地方著名工師心申所做寄至叻地更爾南末兄弟重新修理其馬係為阿納之種甚為雄壯善於駕駛運速可知人意或用單馬或用雙馬均無不可並有轡轡等件無論單馬雙馬之轡轡俱全此車馬等乃係按察使司之物如有欲為買受者請至本館詢問便得  
大英一千八百八十九年四月十九號 巴越館主謹啟

妙手鑲牙 ○牙科一途雖云小道然亦頗難問世蓋必須盡得此中之奧方能無愧於心若得一知半解即欲以愚人求則鮮有不至於誤事者余向在歐洲精習牙科醫術舉凡鑲牙補牙脫牙以及牙科各症無不深通其奧前者曾至加勝巴三寶瓏泗水以及爪哇亞地方皆術均蒙 諸君獎譽尤為三寶瓏馬妙泉馬天所賞識並撰文以傳獎譽現在挾術遊助寓居附近英大教堂之亞打非酒店內第十六號房中每日由上午十點鐘至下午五點鐘均在館候醫 諸君有欲就教者請即惠臨為盼  
大英四月一號 西國牙科醫生非立謹啟

招延夥伴 ○啟者茲倫敦有某英商欲在檳城基羅羅日裡泗水仲光等處各延請一人駐紮各地專代諸仕商購辦歐洲各物如有欲承此役者可至叻渣打銀行向余相商便得特此佈聞  
大英一千八百八十九年四月四號 劉清玉謹啟

搬遷報窮欠項告白 ○啟者前中街門牌九十五號又吉靈街門牌四十九號又在漆木街門牌二百三十一號羅振生羅萬生及羅振生棧倒盤後業將其貨底家私物業等概行發賣以便搬遷欠項倘各號就所欠債主前者未經來報者可於西本月二十七號即華本月二十六日以前前來報明俾得搬遷欠項若不來報係為自誤不得在搬遷之列先此聲明  
大英一千八百八十九年三月二十七號 直旁智人感林羅屋告白

轉政司示 ○大英欽命新嘉坡轉政使司 為招人投票事照得本坡國家現欲製造港河沙船之新木橋以備船中所用為此示曉商民人等一體知悉爾等如欲承辦此役者可即入票報明至其水橋圖式投票格式及一切詳細情形除禮拜日外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可向營造司看閱取閱所有各票印於西本月二十二號即華本月二十三日以前投交本署其票須照格填寫票面並須寫明投交本署並承充何事以憑國家選擇不得執價低者得之說爾商民等倘其踴躍投票慎無觀望切切特諭  
大英一千八百八十九年四月十三號 大清光緒十五年三月十四日 示

RIGAND'S KANAGA WATER.

列頭干那芽花露水 ○此水係以干那芽花所製其花出自日本國中香冠凡卉乃列頭有在日本探辦載回法京製成此水以故其香甚清而其用亦甚善如皮膚有皺裂等病抹此香水固能愈痊尤可解蚊口之毒若以此香水和水盥洗固能令人肌膚嫩滑顏色光潤且能避不生本藥房製成此種花露水銷流已久遐邇傳揚不料近有德商仿照本藥房所造此水以圖射利其實氣味遠遜迥隔霄壤 諸君有願買此水者請看以下所列第一款之西字標頭本藥房所用製載此水之樽係有存凸半標如本藥房所製之款式且有西字註明列頭公司字樣如標各均有細書號據始為真貨否則係為混冒向祈慎察至於各式人等有欲買本藥房花露水或由外處運來或在本坡發售一概本藥房查出定必嚴行控究至本藥房之花露水係託新嘉坡藥房麥加君代售並未開枝別處併此聲明此佈

'KANAGA DEPOSE'

4430.

MORRHUOL.

橫好呂解毒葆元藥丸 ○此丸精治虛損吐血花柳傳毒咳嗽哮喘目痛舌等症其效如神且不惟解毒並能調和營衛葆養精神現在法英美等國醫士所用花柳敗毒之藥均用此丸無不藥到病除立見春回若服此丸須仿照原魚肝油之法要緩緩吞下必於用飯時吞服一二粒切勿誤為急吞以背服法此丸係以樽裝每樽計一百粒現託新嘉坡藥房麥加君處代售此佈  
大英十一月八號

SANTAL MIDY,

DR. MIDY'S SANDAL OIL CAPSULES.

檀香油藥粒 ○此藥係製成油質以薄皮一重裹作粒形以便易吞而其藥力能治花柳淫毒白濁白帶等症一切等症如症雖香痛服之立止而服藥後約歷二三日即見功效但所患過重者須每日吞食六次每次吞食二粒至痊愈後亦宜再服十日庶得消除後患永絕根株惟食此藥時宜戒色慾省氣怒勿勞動等事幸勿自誤致誤藥力之不神也現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

FRUIT JULIEN.

浮律如田為藥糖 ○此藥糖係採鮮果之汁加以藥料和製成塊略如糖粒氣味甘佳而其功效較於油為日無熱易於消化均能服食且其味有如糖菓最為適口尤為小兒所愛其藥力均可治肚汁太多重舌頭痛等症結大便不通痰多血熱等症以及皮膚疥癩等症服之亦可涼血行滯且能令臟腑潔淨痼疾立除但服之法宜於臨睡時吞服一二粒至翌早飲茶一杯須臾即覺大便通利身體爽快現此藥託交新嘉坡藥房麥加君處代售此佈

啟者本行向代理大英北方商務保險公司專代 諸君承保洋面平安清貨 德商本公司可保火險水險保費以明於中  
 爲略列如左 一號保 每值百元保費銀五角另扣回十八仙與投保者 土油保 每值百元保費銀一元五角亦扣回十八仙  
 保險每值百元保費銀一元二角五仙亦扣回十八仙 雜貨保險其費置於丹戎巴葛貨棧內者每值百元保費銀一元另亦扣回十八仙  
 其餘各貨如欲買保者請至本行面商價甚相宜此佈  
 大英一千八百八十六年十一月二十九號 代理人明賜也洋行謹啟



啟者本行督辦歐洲馳名三晶洋酒來叻發售其酒係曰頭次式發售有年沽飲諸君莫不稱其  
美奈近有無恥之徒假冒本庄三晶酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君沽買本行自頭三  
晶酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註華字新嘉坡明鳴也公司者始係佳若此字樣即係  
偽冒請為細認特此佈聞 大英一千八百八十五年十二月十九號 明鳴也公司謹啟

傳烟土	五百零五元	新烟土	五百零五元
上甲錫	三十五元二角半	叻島散	二十元零五角
叻甘蜜	八元一角	叻白椒	三十四元半
金漆行情	金盾一個		六元六角
印度盾	一百元兌		二百廿六盾
爪亞盾	一百元兌		一百八十六盾
			一百二十八盾

銀行利息	十二厘
銀行貼出	三元七角半

商人三十日期票 一百元貼銀行 一元七角半

銀行現銀票一百元貼銀行  
七角五占

加勝巴銀行現銀票一百元兌  
一百八十三元

一百八十七馬半

無加里末行現銀票一百元	一百八十三元
商人三合日現票	一百八十七元半

三寶銀行現銀票一百元值 一百八十三

商人三十期票 一百八十七盾半

開辦加錫銀行現銀票一百元值	一百八十三
商人三十日期票	一百八十七

一百八十三

和入三千四百  
一百八十七  
二百九十九

打電信

人三十日地裏 二百廿五點半

和加厘吉打舖行現銀一百元值

人三十日其

十一 卷之三

和入二十日

火 船 開 行

● 日本經濟新聞社：日本貿易出口之

○ 廣設者茲本館之新報日步求精凡有輪船之公司行號見報爲之先期佈告

知以便招接戰運不無補益是爲利便之舉但本國船

果逐一詢問恐或有遺茲敬與 爾君約凡有轉報者

示知俾本館以便照登則欲附貨搭客者可得先事而

無後至之虞不費之利諒 諸君之所樂從也再者

本之稿祈於每日三點鐘以前交到如前照升者過三點鐘者概不照錄當俟下日始能錄出尚祈見諒此稿本願告白

萬承成編輯 三十日 又 開 行

又

火船 三十日 下午三點 真寶德洋行

又又  
又又  
又又  
又又

又 又 又 又

加羅賓那輪船	三十日	下午三點	開
埃姆華爾輪船	三十日	上午七點	開

又 又 又 又

千力輪船 三十日上午十一點

三十日上午十一點 開

班輪  
三十日  
下午二點  
發

又  
又  
又  
又  
又

又

枝香 輪船 初一日 下午二點 莫實德洋行

又又  
又又  
又又  
又又

喜來客輪船 初一日 下午三點 棉示必洋行

義仁字輪船 初一日 下午一點開